



SPORTCLUB BUOCHS



Junioren Eb 1. Rang in der Gruppe 4

Seefeld-Kick

RAIFFEISEN

Rohner Druck AG
6374 Buochs



Holcim

Für Höchstleistungen
braucht's
die besten Player

Holcim Kies und Beton AG
Ännerberg
CH-6371 Oberdorf
Telefon 058 850 01 00
Telefax 058 850 01 01
info-ch@holcim.com
www.holcim.ch

Wir gehören zur
Holcim (Schweiz) AG.



Wo sind Schnelligkeit und Ausdauer
ebenso gefragt, wie gutes Zusam-
menspiel und ein erfolgreicher Ab-
schluss? Nicht nur im Sport, auch
beim Bauen: mit Zement, Kies und
Beton von Holcim.

Windhager
Zentralheizung
Wärme in Perfektion.



Pellets-Heizkessel

Heizen mit Holz – der Natur zuliebe!
Vollautomatisch und Zukunftsweisend

CO₂ - neutral

Zimmermann
Heizung Sanitär
6374 Buochs

Tel. 041 620 36 42 Fax 041 620 47 82

Neubauten Umbauten Reparaturen
Alternative Energiesysteme



SPORTCLUB BUOCHS

Sportanlage Seefeld
Postfach, 6374 Buochs
Telefon/Fax: 041 620 34 48

Seefeld-Kick: Nr. 60 Juli 2007

Auflage: 6'200 Exemplare
in alle Haushaltungen
der Gemeinden:
Buochs, Ennetbürgen
und Beckenried

Redaktion: Josef von Holzen vh
Annamaria Truttmann at
Ueli Wermuth uw
Odette Stierlin os
Gianpaolo Amadò ga

Satz und
Gestaltung: Ueli Wermuth

Lektor: Sepp Bernasconi

Druck: Rohner Druck AG
6374 Buochs

Vorwort	5
----------------	----------

Vorstand / PR Kommission	25
---------------------------------	-----------

1. Mannschaft	7
----------------------	----------

2. Mannschaft	9 11
----------------------	-------------

3. Mannschaft	13
----------------------	-----------

Senioren	15
-----------------	-----------

Veteranen	17 19
------------------	--------------

Juko	31
-------------	-----------

A-Junioren	35
-------------------	-----------

C-Junioren	37 39
-------------------	--------------

D-Junioren	41 43
-------------------	--------------

E-Junioren	45 47
-------------------	--------------

F-Junioren	49
-------------------	-----------

Frauenfussball	53 55
-----------------------	--------------

UHREN +
SCHMUCK

KOMPETENZ o-unternaehrer

BRILLEN +
KONTAKT
-LINSEN

Für die speziellen Momente im Leben!



o-unternaehrer

Uhren + Schmuck Brillen + Kontaktlinsen
Fischmattstrasse 2 CH-6374 Buochs

Telefon 041 620 17 74
Fax 041 620 17 04

info@o-unternaehrer.ch
www.o-unternaehrer.ch

Oskar Unternaehrer eidg. dipl. Augenoptiker + Uhrmacher - Rhabilleur



Weckt den Spieltrieb im Mann ...

**Parkett – die natür-
lich-schöne Wohn-
grundlage von
zeitloser Eleganz.
Lassen Sie sich bei
uns inspirieren.
Wir verwirklichen
Ihren Wohnraum.**

SPILLER

Horwerstrasse 133
6010 Kriens
Tel. 041 349 10 00
Fax. 041 349 10 09
e-mail: info@spiller.ch



Liebe Freunde des SC Buochs

Die Fussballsaison 2006/2007 gehört der Vergangenheit an.

Mir ist es ein besonderes Anliegen, **Danke** zu sagen!

Danke an diejenigen, die sich für die Sanierung Kunstrasen in irgendeiner Form eingesetzt haben sei dies im Hintergrund oder an der Front. Im August 2007 werden die letzten Arbeiten am Kunstrasenplatz abgeschlossen sein.

Danke auch an die Gemeinden Buochs, Ennetbürgen und Beckenried für die finanzielle Unterstützung an den Unterhalt der Sportanlage Seefeld. Die Anlage wird mit unserem Abwart, Herr Burim Lulaj kompetent und fachgerecht unterhalten.

Leider macht der Vandalismus auch auf der Sportanlage Seefeld nicht Halt. Öfters muss ich feststellen, dass klubeigene Mitglieder im Garderobengebäude mutwillig Einrichtungen beschädigen. Ich bitte euch, zu unserer Anlage Sorge zu tragen, damit alle Fussballbegeisterte noch lange Freude daran haben.

Euch allen wünsche ich eine faire und sportlich erfolgreiche neue Saison, verbunden mit geselligen und kameradschaftlichen Stunden auf unserem Seefeld.

Ein kräftiges „Hopp Buochs“
Adolf Barmettler / Platzchef





Ihre Drogerie mit kompetenter und freundlicher Beratung

Medikamente
Spagyrik
Körperpflege

Naturheilmittel
Vitalstoffe
Kosmetik / Parfümerie

Mo - Fr geöffnet von 08.00 bis 20.00 Uhr, Samstag von 07.30 bis 17.00 Uhr
Tel: 041 620 80 70 • Fax: 041 620 80 75 • E-Mail: viva-drogerie@bluewin.ch

PC KRUMI



www.pckrumi.ch

Hanspeter Krummenacher
Schulhausstrasse 3
6373 Ennetbürgen
Telefon 041 622 05 70
Telefax 041 622 05 71
info@pckrumi.ch

**Handel und Reparaturen
aller Marken**

**Drucker, Kopierer, Fax-
geräte, Notebooks,
inkl. Zubehör**

**Software, Fachbücher,
EDV-Zubehör, Tinten-
kartuschen**

**Eigene
Reparatur-Werkstatt**

Montag geschlossen
Di. - Fr. 14.00 - 20.00
Samstag 09.00 - 16.00

Kunststeinwerk
Fadenbrücke 6

6374 Buochs

info@amado.ch

Tel. 041 620 40 40

Fax 041 620 64 69

amado+co

Kunststein

Granit

Fensterbänke

Treppenanlagen

Bodenbeläge



Rückrunde SC Buochs, 1. Mannschaft

vh Unsere Mannschaft holte in der Vorrunde 23 Punkte. In der Rückrunde waren es nur noch deren 17.

Zu Begin der Rückrunde hatte man noch leise Hoffnungen als bestes zweitrangiertes Team der Schweiz in die 1. Liga aufsteigen zu können. Diese Erwartungen waren aber schnell zerschlagen. Am 11. März 2007 wurde in Balerna zur Rückrunde gestartet. Gegen den Tabellenletzten schaute nur ein 0:0-Unentschieden heraus. Damit fehlten im Budget bereits 2 Punkte.

Eine böse Schlappe fing unsere Mannschaft beim Heimspiel gegen den Tabellenführer FC Schötz ein. Das Spiel ging sage und schreibe 0:6 verloren. Dabei hatte die Mannschaft recht gut begonnen. Nach 8 Minuten gerieten die Buochser nach einem schweren Fehler im Mittelfeld aber in Rückstand. Danach war bei unserer Mannschaft jeglicher Widerstand gebrochen und Schötz hatte leichtes Spiel. Jetzt konnten die Buochser erst recht an die nächste Saison denken. In der Folge der Meisterschaft wurden viele junge Spieler eingesetzt. In der Vorrunde kamen 4,85 „Einheimische“ pro Spiel zum Einsatz. In der Rückrunde waren es sogar im Durchschnitt 8,25 „Einheimische“.

In der Rückrunde gab es 4 Siege, 5 Unentschieden und 4 Niederlagen.

In der Vorrunde waren es 6 Siege, 5 Unentschieden und 2 Niederlagen.

10 Unentschieden während einer Saison, wovon 6 mal 0:0, bringen eine Mannschaft nicht entscheidend vorwärts. Ausgezeichnet

spielte unsere Mannschaft in Emmenbrücke, wo sie 5:1 gewann.

In der kommenden Saison wird unsere Mannschaft ein ganz neues Gesicht haben. Reto Achermann, Ricardo Abreu, Rafael Felder, Krist Nuaj, Goran Metlar, Dusko Ostojic, Emre Kurtulus, Mario Caminada und Marcel Barmettler werden nicht mehr dabei sein. Die Transferkommission ist ordentlich gefordert. Über die Transfers wird später orientiert. Trainer bleibt Goran Pekas.



Walter Hasler hört auf.

Walter Hasler, der mehrere Jahre als Mannschaftsbetreuer amtierte, hört auf.

Wir danken ihm herzlich für seine immense Arbeit für unseren Club.



Betonbearbeitungstechnik



 bohren  fräsen  beissen  pressen 

NEU: Klebarmierungen

Pilatusweg 2
CH-6374 Buochs
www.bbtag.ch

Tel. 041 620 46 55
Fax 041 620 46 03
info@bbtag.ch

Öko-Grün

IM  ANS
OF

Ebnet
5063 Wölflinswil
Telefon: 062 877 11 13
Telefax: 062 877 13 20
Natel: 079 455 52 33
E-Mail: info@oekogruen.ch
Web: www.oekogruen.ch

Sport-Anlagen
Unterhalt
Beratung
Verkauf
Sanierung



SC Buochs II – Eine Rückrunde zum Vergessen



Mit der Hoffnung, uns möglichst schnell aus dem Abstiegskampf verabschieden zu können, starteten wir in die Rückrunde 2007. Im ersten Spiel wartete mit dem Luzerner Sportclub ein direkter Konkurrent aus der hinteren Hälfte der Tabelle. Nach hartem Kampf mussten wir uns 1:2 geschlagen geben. Dies war ein erster Dämpfer und umso wichtiger wurde nun das zweite Rückrundenspiel gegen den Hildisrieder SV. Wie erwartet war dieses Sechspunkte-Spiel hart umkämpft und erst kurz vor Schluss gelang uns das erlösende 3:2. Wie sich später herausstellen sollte, war dieser Sieg eine kleine Vorentscheidung im Abstiegs-kampf. Mit einem 8-Punkte Vorsprung auf die Abstiegsplätze empfingen wir den Tabellen-zweiten FC Eschenbach. Der spätere Aufsteiger in die 2. Liga erwies sich als zu stark für unsere junge Mannschaft und siegte

verdient mit 2:0. Dafür wartete mit dem Tabellenletzten FC Horw eine vermeintlich lösbare Aufgabe auf uns. Doch nach kata-strophalen 60 Minuten stand es plötzlich 3:0 für den späteren Absteiger Horw. Mit einer klaren Leistungssteigerung in den letzten Minuten des Spiels gelang es uns, noch zum 3:3 auszugleichen und damit den Schaden in Grenzen zu halten. Man schien aus dem Horw-Match gelernt zu haben und verschlief den Start gegen den FC Hitzkirch nicht ein zweites Mal. Bis zur 70. Minute erspielten wir uns einen 2:0 Vorsprung.

Was dann kam, war ein Rückfall in die ersten 60 Minuten des Horw-Spiels. Zum Schluss stand es 2:3 und wir standen einmal mehr mit leeren Händen da. Das Schöne am Fussball ist ja, dass innerhalb einer Woche die Möglichkeit kommt, zu reagieren.

MALERGE SCHÄFT

ARMIN WYRSCH

Renovationen innen und aussen
Fassaden und Neubauten
Umbauten • Tapezieren • Schriften

Hofweg 8, 6374 Buochs • Tel: 041 620 39 25 • Natel: 079 422 62 88

Wieder mal abheben...?



wirz travel

REISEBÜRO • 6060 SARNEN

Bitzighofen • 6060 Sarnen
Tel. 041 666 57 57 • www.wirztravel.ch

«Guet, gnueg und gmiätlich»



Familie Margrit und Ruedi Roth-Scheurer

- Kalbs-Wiener Schnitzel "Hausart"
- Geschmetzeltes Kalbsfleisch "Zürcherart" Buttermilch
- Äpler-magronen
- Saison- und Grill-Spezialitäten
- 25 verschiedene Pizza und Pasta

Restaurant Pizzeria Taverna
6376 Emmetten

Telefon 041 620 37 40 / Fax 041 620 37 60
www.pizzeria-taverna.ch/pizzeria-taverna@bluewin.ch



Unsere Chance hiess FC Rothenburg und der lag durchaus in unserer Reichweite, weil auch er die ganze Saison unter seinen Möglichkeiten spielte. Doch leider fanden sie genau gegen uns zum Siegen zurück (2:0). Weil der HSV gleichzeitig den LSC bezwang, schmolz unsere Polster auf die Abstiegsränge auf 5 Punkte zusammen.

Das folgende Heimspiel gegen den SC Obergeissenstein wurde dadurch wieder kapital wichtig. Nach gutem Start liess die Mannschaft - wie so oft in dieser Spielzeit - stark nach und verlor zum Schluss mit 2:4. Damit wurde unsere Situation immer ungemütlicher, zumal in den letzten Spielen ausschliesslich Spitzen-teams auf uns warteten.

Nach diesem Spiel wurde Trainer Orlando Keller durch Severin Achermann und Marcel von Holzen ersetzt. Damit sollten die nötigen 3 Punkte für den Ligaerhalt möglichst schnell eingefahren werden. Eine erste Chance bot sich uns im Spiel gegen Hota Luzern. Nach einer guten ersten Halbzeit führten wir mit 2:0 und der Trainerwechsel schien den erhofften Kick gebracht zu haben. In der zweiten Halbzeit drehten die Hotelangestellten aber stark auf und trafen beinahe aus allen Lagen ins Tor. So hiess es am Ende 4:2 für Hota Luzern und wir traten die Heimreise einmal mehr ohne Punkte an. Im drittletzten Spiel empfangen wir den unangefochtenen Leader SC Kriens II. Nach einer durchaus akzeptablen Leistung verloren wir 0:3, was sicher etwas zu hoch war. So mussten die Punkte halt im Derby gegen den FC Hergiswil gewonnen werden. Die Derby-

mentalität schien der Mannschaft gut zu tun, denn man konnte dem Spiel von Anfang an den Stempel aufdrücken. Wären in den ersten 45 Minuten nicht reihenweise erstklassige Chance vergeben worden, hätte sich das neu formierte Trainerduo schon früh zum erreichten Klassenerhalt gratulieren können. So beanspruchten wir noch etwas Glück, siegten aber verdient mit 2:0 und konnten so die benötigten 3 Punkte ins Trockene bringen. Im abschliessenden Spiel siegte Littau mit 4:2.

Damit konnte das absolute Minimalziel "Klassenerhalt" erreicht werden. Gute und schlechte Phasen wechselten sich in dieser Saison sehr häufig. Leider waren die schlechten Phasen viel häufiger als die guten Phasen und so resultierte der 9. Schlussrang. Auf Ende dieser Spielzeit traten mit Bruno von Flüe und Florian Ambauen zwei langjährige Zwei-Spieler zurück. Wir danken ihnen für den Einsatz auf und neben dem Platz ganz herzlich und wünschen alles Gute für die Zukunft. Der Rest des Teams freut sich auf die kommende Saison und hofft, dass der neue Trainer Andy Odermatt uns wieder in die Spitzengruppe der 3. Liga führt. Zu gönnen wäre es vor allem auch unseren treuen Fans. In diesem Sinne: bis bald auf dem Seefeld und HOPP BUOCHS!

Silvan Risi, Buochs II



FIAT VOLVO

Ihr Partner in Nidwalden

Service und Reparaturen aller Marken
Gas-Tankstelle für PW und Camper
Gepflegte Occasions-fahrzeuge

GARAGE MARKUS ODERMATT ENNETBÜRGEN

Personen- und Nutzfahrzeuge

Stanserstrasse 106 Telefon 041 - 624 40 24 Telefax 041 - 624 40 21



► **R I S I** ◀
DIGITAL SOLUTIONS AG

Scan Print Archive

Ennetbürgenstrasse 44 6374 Buochs
Tel 041 622 1000 Fax 041 622 1001
buochs@risi.ch www.risi.ch



Geprüfte Lösungen!

Huggel Storen





Abstiegsrunde Saison 06/07

3. Mannschaft

In der Vorbereitung zeigte sich die Mannschaft unsicher; sie wusste nicht genau, wo sie stand. Selbst das Kunst- rasanturnier in Buochs konnte erstmals nicht gewonnen werden, und es reichte nur zum vorletzten Platz.

In der Meisterschaft selbst fand sich die Mannschaft als Einheit. Sie spielte und kämpfte sich von Sieg zu Sieg. Ungewöhnlich waren nur die vielen frühen Gegentore. Doch selbst unglaubliche Spiele wie in Ibach (3:0 nach 25 Min.) konnten noch gedreht werden!

Bereits nach fünf Runden stand der Klassenerhalt mit dem Punktemaximum fest.

Die einzige Niederlage erfolgte in Alpnach, auf einem ganz mies bespielbaren Terrain.

Die gesteckten Ziele wurden erfolgreich gemeistert.

Resultate Meisterschaft

Buochs	-	Brunnen	5:3
Buochs	-	Meggen	4:1
Buochs	-	Emmen	4:2
Alpnach	-	Buochs	2:0
Flüelen	-	Buochs	0:6
Kriens	-	Buochs	0:2
Ibach	-	Buochs	3:6
Buochs	-	Kerns	4:2
Buochs	-	Altdorf	5:1

Zum Abschluss meiner Traineraktivität danke ich nochmals allen Spielern und Helfern für ihren tollen Einsatz in den vergangenen zwei Jahren.

Murer Pius wird die dritte Mannschaft als Spielertrainer übernehmen. Ich bin überzeugt, dass er ein gutes Konzept hat und die Mannschaft von Spiel zu Spiel an ihre Grenzen führen wird. Ich wünsche ihm und den Spielern viel Glück in der neuen Saison.
Zumbühl Andreas

Halt!

Wir haben die optimale Lösung für **rutschige Bodenbeläge, Bade- und Duschwannen.**
Dauerhaft und unsichtbar.



 **SLIPSTOP** SCHWEIZ
GROSSE
SVEZZERA
SVIZZERA

SLIPSTOP Zentralschweiz AG, Nägelgasse 7, 6370 Stans
Telefon 041 619 15 06, www.slipstop-ag.ch



VOGEL

◆ **Bodenbelags - Center** ◆

www.parkett-vogel.ch

Vogel AG Bodenbelags-Center 6374 Buochs
Telefon 041 620 14 61 Telefax 041 620 14 21



Aber nächstes Jahr ganz bestimmt.....

Mit dem Sieg zum Rückrundenstart gegen Leader Giswil hatten sich die Senioren bereits die erste Kiste Bier verdient, lag man doch wieder in Reichweite zu einem Aufstiegsplatz. Was danach jedoch folgte, war ein dauerndes Auf und Ab. Von himmelhoch jauchzend bis zu Tode betrübt lagen meistens nur ein paar Tage. Da halfen auch noch die Gruppenegegner tatkräftig mit, schlug doch in dieser Rückrunde eigentlich jeder jeden.

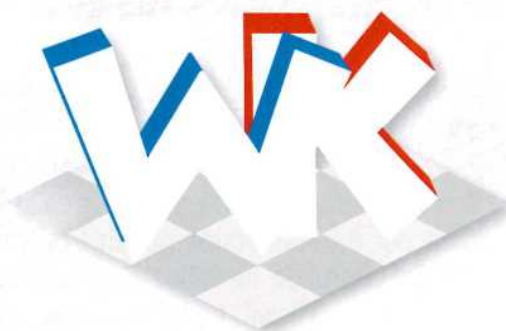
Ausgerechnet die Niederlage in Stans sollte schlussendlich über Sein (Aufstieg) oder Nicht-sein entscheiden. So wurden an diesem verregneten Freitagabend bei drückender Überlegenheit der Buochser Senioren sogenannte 100%ige gleich reihenweise versiebt. Und am Schluss zeigten die aufopfernd kämpfenden Stanser auch

noch, was effizient heisst. So versorgten sie, bei einer der wenigen Konterchancen, den Ball im Buochser Gehäuse, was dem Schlussresultat von 1:0 gleichkam. Da half auch der 8:0-Kantersieg gegen Erstfeld in der Schlussrunde für einen Aufstieg nichts mehr, denn Giswil holte sich die dafür nötigen 3 Punkte.

Was nicht ist, kann ja noch werden, haben sich Daniel Gasser und Pepe Sanchez vermutlich gesagt. Ihnen gebührt ein grosses Dankeschön für die aufopfernde Arbeit im Training und Coaching. Und viel Erfolg für die neue Saison!

Ernst von Büren
Seniorenobmann





WERNER KAISER

**KERAMISCHE
WAND- & BODENBELÄGE
MAURERARBEITEN**

**ALLMENDSTRASSE 26A
6373 ENNETBÜRGEN**

**TEL. 041 620 48 40
FAX 041 620 48 42**

EMB AG

Elektro Markus Bösch AG

Elektro Markus Bösch AG
Holzeli
6373 Ennetbürgen
Fon 041 620 55 58
Fax 041 620 55 59
Handy 078 677 63 25
E-Mail info@embag.net
www.embag.net

HOLLENWEGER

www.sanitaer-hollenweger.ch

SANITÄR

**HERDERN 7
6373 ENNETBÜRGEN
TEL: 041 620 09 20
FAX: 041 620 09 25**

**INSTALLATIONEN
REPARATUREN
BOILERENTKALKUNG**



Cupfinal der Veteranen des SC Buochs

Am Samstag, den 19. Mai, besammelten sich die Veteranen des SC Buochs auf dem Seefeld, um ihren absoluten Saisonhöhepunkt zu erleben. An die 100 Fans, Angehörige, Supporter und natürlich die komplette Veteranenmannschaft machten sich auf den Weg nach Kerzers, um Cup-Geschichte zu schreiben.

Mit zwei Cars, die auf wundersame Weise von Rick van Halm organisiert worden waren, machten wir uns auf den Weg

Richtung Kerzers. Die Stimmung im Car war locker und doch merkte man den Akteuren die grosse Anspannung an. In Burgdorf machten wir Halt. Das Kader wurde mit Kohlenhydraten versorgt und die „gesperrten“ Markus Kurmann und Thomas Achermann führten die Schlachtenbummler durch das geschichtsträchtige Burgdorf. Anschliessend ging es weiter nach Kerzers. Die Spieler verschwanden in den Katakomben des Stadions, um sich für ihr wohl wichtigstes Spiel vorzubereiten.



FINANCE EXPERT – Umfassend beraten beim Renovieren.

Verwirklichen Sie Ihre Umbau- und Renovationswünsche. Wir begleiten Sie dabei mit Finance Expert, der Beratung mit dem Blick fürs Ganze. Von der Finanzierung über die Steueroptimierung bis zur Bauversicherung.
www.raiffeisen.ch

Wir machen den Weg frei

RAIFFEISEN



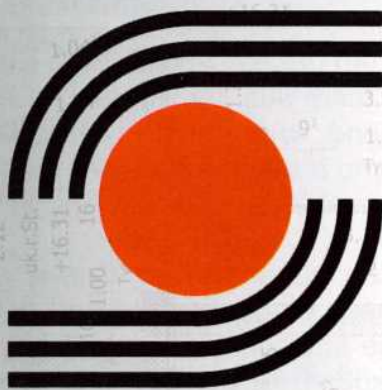
Die Spielerfrauen dachten sich eine spezielle Überraschung aus. Sie stellten sich vor dem Einmarsch der Mannschaften auf das Spielfeld, um ihren Lieblingen mit einem perfekt vorgetragenen Cheerleader-Tanz zu huldigen. Nach der tollen Aufführung wurde die Nationalhymne gespielt. Das war ein schöner Augenblick und wir alle waren in diesem Moment mächtig stolz auf unsere Veteranen. Der Schiedsrichter piff die Partie an. Es war ein Spiel, das an Spannung kaum zu überbieten war. Die Mannschaft des FC Echichens gewann schliesslich mit sehr viel Glück den Schweizer Cupfinal 2007 mit 3:2. Nach der ersten Enttäuschung

gratulierten unsere Spieler dem siegreichen Team aus der Romandie. Anschliessend wurden die Medaillen verteilt und danach fuhren wir wieder nach Hause.

In Buochs haben wir im Chalet ein Nachtessen eingenommen und noch lange die entscheidenden Matchszenen diskutiert. In der Bar liessen wir den Abend ausklingen und gingen irgendwann ein bisschen müde, etwas traurig und doch stolz über das Erreichte nach Hause.

Ein glücklicher und stolzer Sponsor





Slongo Röthlin Partner AG

Ingenieure + Planer sia/usic

Stansstadterstrasse 49b, 6371 Stans
Tel 041/619 08 40 Fax 041/619 08 49
www.srp-ing.ch info@srp-ing.ch



HOTEL RESTAURANT
CH-6374 Buochs

Country-Musik Konzerte

Restaurant ab 06.00 Uhr geöffnet

**Metzgete / Schlemmerbuffet
Monatlich aktuelle Saisonangebote**

Treff ●



**für - Freunde
für Ausflügler und Hungrige,
für Seminarteilnehmer und
für all Ihre Anlässe**

Hotel Postillon
6374 Buochs

Tel. 041 620 54 54
www.postillon.ch

gabriel transport ag



► **Stückgutverkehre**

► **Umzüge und
Einlagerungen**

► **Internationale Spedition
und Transporte**

Gabriel Transport AG, Habsburgerstrasse 20, CH-6002 Luzern
Tel. 041 624 40 40, Fax 041 624 40 44, info@gabriel.ch, www.gabriel.ch



Grümpeltturnier 2007

Traditionell fand am verlängerten Fronleichnam-Wochenende das alljährliche Grümpeltturnier auf dem Seefeld statt. Eine Woche Aufstellen und Planen benötigten das OK und diverse Helfer, damit am Mittwoch Abend das Guggen-Turnier starten konnte. Rekordverdächtige 30 Mannschaften haben sich angemeldet, um den „Grümpi-Pokal“ nach Hause zu bringen oder den heiss begehrten Preis „beste Verkleidung“ zu gewinnen! Diese Auszeichnung ging an die Birger Fäger aus Ennetbürgen, die sich als Daim, Snickers, Mars und Bountys verkleideten und sich somit gegen zahlreiche andere Kreationen durchsetzen konnten. Nach einem fairen Turnier war dann Party angesagt. Das Wetter war heuer auf der Seite des Grümpi und liess es sogar zu, bis in die frühen Morgenstunden die Drinks an der Sunset-Bar und die Grilladen bei Bärli & Pädli zu geniessen. Ein herzliches Dankeschön gilt an dieser Stelle allen Guggen und Festbesuchern!

Als sich dann die letzten Gäste auf den Weg nach Hause begaben, musste bereits geputzt und aufgeräumt werden, sodass am Freitag die Sie & Er-Mannschaften, Firmen & Vereine sowie die Nichtfussballer ihre Ballkünste zeigen konnten...

Das Wetter hielt und schlussendlich verlief auch dieser Turnierabend friedlich und ohne gröbere Verletzungen! So durften alle, egal ob Sieger oder Verlierer, auf ein Glas Bier (oder halt Champagner im Pokal) anstossen!

Das OK kann auf ein gelungenes Grümpeltturnier 2007 zurückblicken und hofft natürlich, im nächsten Jahr wieder auf zahlreiche Mannschaften und Festbesucher zählen zu dürfen!

Für das „alte“ OK war das diesjährige Grümpeltturnier leider das letzte. Junge, motivierte Leute nehmen diese interessante, aber nicht leichte Aufgabe in die Hand. Zum Beispiel konnte Stefan Würsch „Ginggu“ bereits für den alten Hasen Reto Achermann alias „Räz“ verpflichtet werden (Ablösumme unbekannt..). Dem alten OK, namentlich Sevi Ambauen, Reto Achermann, Reto Zimmerli, Philipp Zumstein, Rolf Portmann und Ueli Wolfisberg gilt an dieser Stelle der allergrösste Dank. Sie haben die letzten Jahre grossen Einsatz geleistet und das Grümpi zu einem traditionellen Fest für Jung und Alt gemacht!

Auch speziell danken möchten wir dem Vorstand, allen Helfern, Sponsoren, Mannschaften, Zuschauern und natürlich Benito & Angel!!! Ohne euch würde das Grümpi nicht existieren!

Wir hoffen, euch nächstes Jahr im Zeichen der Fussball-EM in der Schweiz auf dem Seefeld begrüssen zu dürfen, wenn's wieder heisst: GRUMPI 08!

Besten Dank und see you!

Joël Odermatt
OK Grümpi 08

**Lust auf einheimische
Spezialitäten...?**

Guetli Shop

täglich geöffnet von 06.00 – 22.00 Uhr

Guetli hat's!

Der Shop mit den 25 Nidwaldner Lieferanten!



STEINAG
Rozloch

Wollen Sie hoch hinaus?

Blockstufen Römertritt Winkelstufen

Partner der

CREABETON

creaphone 0848 800 100 www.creabeton.ch



EUROMASTER®

Ihr Spezialist für Auto- und Motorradwartung

Servicecenter Stans

Galgenried - 6370 Stans

Tel. 041 610 72 61 - Fax 041 610 72 52

stans@ch.euromaster.com - www.euromaster.ch



Der neue Abwart der Seefeld-Anlagen stellt sich vor

Name: Burim Lulaj

Adresse: Ennetbürgerstr. 29, Buochs

Werdegang: 8 J. Primarschule im Kosovo

4 J. Gymnasium im Kosovo

1 J. Deutschkurs in Luzern

Hobbies: Thaiboxen, Fischen, Fussball

Verheiratet mit Antigona, 1 Kind (Leonis)

Seit 4 Jahren in der Schweiz

1 Jahr als Raumpfleger Migros Hergiswil

6 Monate Hilfsarbeiter Recycling Center

Seit 3 Jahren wasche ich mit meiner Frau diverse Dresses der Buochser Teams. Im letzten Jahr wurde ich vom Verein angefragt

ob ich Interesse hätte, im Seefeld-Areal des SCB als Abwart zu amten.

Gerne nahm ich diese neue Herausforderung an und absolvierte im Herbst eine Ausbildung an den Sportanlagen Eichli (Stans) und Breitli (Buochs). Seit 1.1.2007 bin ich nun vollamtlicher Abwart auf dem Seefeld.

Ich möchte an dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle Mitglieder des Vereins und deren Familien sowie Freunden und Fans des SC Buochs richten für das in mich gesetzte Vertrauen. Ich freue mich sehr auf eine erfolgreiche Zusammenarbeit.

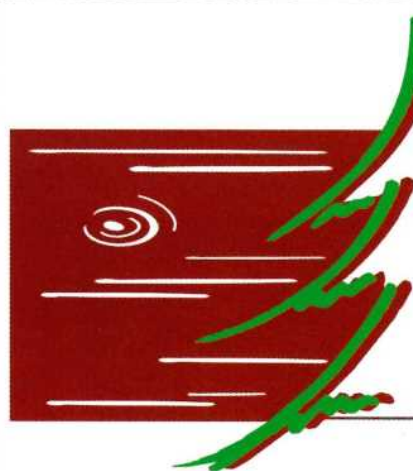
Euer Burim



links Präsident Urs Barmettler, mitte Abwart Burim Lulaj, rechts Platzchef Dölf Barmettler



Der Maurer mit G(r)ips: 041 620 77 78
Seeplatz 2, 6374 Buochs



Sie stehen drauf!
seit 1993

WYRSCH BRUNO GmbH

PARKETT • BODENBELÄGE

BUOCHS • HERGISWIL

041 620 02 74

Das Spezialgeschäft für Getränke

Stansstaderstrasse 63, Stans, Telefon 041 618 60 20



Vorstand



Präsident:	Barmettler Urs	Buochserstrasse 4 6370 Stans	041 610 10 76
Vizepräsident:	von Holzen André	Breitenstrasse 2 6370 Stans	041 610 94 55
Kassier:	Strebel Martin	Ennerbergstrasse 10 6374 Buochs	041 620 57 75
Sekretär	Truttmann Adrian	Mühlematthof 1 6374 Buochs	041 620 07 82
Beisitzer:	Amadò Gianpaolo	Fadenbrücke 6 6374 Buochs	041 620 40 40
Spikopräsident:	Strebel Peter	Im Lindeli 7 6374 Buochs	041 620 31 92
Seniorenobmann:	von Büren Ernst	Kettstrasse 7a 6374 Buochs	041 620 45 77
Juniorenobmann:	von Holzen Marcel	Stadelstrasse 26 6373 Ennetbürgen	041 620 72 02
Platzkommission:	Barmettler Adolf	Bürgerheimstrasse 5 6374 Buochs	041 620 08 69
Ehrenpräsident:	von Holzen Josef	Beckenriederstrasse 54 6374 Buochs	041 620 38 85

PR Kommission



Barmettler Adolf	Bürgerheimstrasse 5 6374 Buochs	Tel P: 041 620 08 69 Tel G: 041 620 60 18	Natel: 079 643 08 10
Anna-Maria Truttmann	Mühlematthof 1 6374 Buochs	Tel P: 041 620 07 82	
Stierlin Odette	Baumgarten 7 6374 Buochs	Tel P: 041 610 57 15 Tel G: 041 666 57 57	
Amadò Gianpaolo	Fadenbrücke 6 6374 Buochs	Tel P: 041 620 40 40 Tel G: 041 620 40 40	Natel: 079 205 38 25
Marzer Reto	Baumgarten 13 6374 Buochs	Tel P: 041 610 82 31 Tel G: 041 666 25 36	Natel: 079 648 95 06 Fax: 041 666 25 30
Ambauen Severin	Wilstrasse 4 6370 Oberdorf	Tel G: 041 268 16 21	Natel: 078 764 62 72



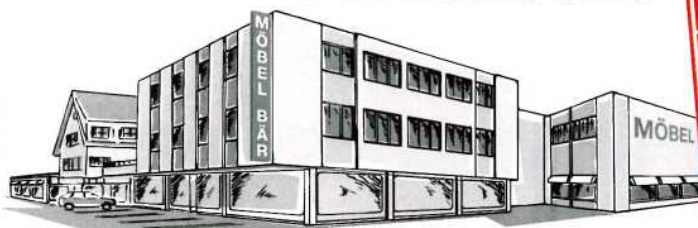
COIFFEUR **Gabriel** ENNETBÜRGEN

DAMEN HERREN KINDER Bodenhostatt 1
6373 Ennetbürgen Telefon 041-620 46 53

öffnungszeiten:

Di. - Fr. 8.00 - 12.00 und 13.30 - 18.30
Samstag 8.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Lassen Sie sich
vermöbeln



Attinghauserstrasse 49/51 6460 Altdorf 041 870 05 05


Petermann

BLUMENGESCHÄFT
GÄRTNEREI
GARTENBAU

BLUMENBINDEREI
BLUMEN + PFLANZEN
GRABPFLEGE
STEINARBEITEN
GARTENPFLEGE

HERBERT PETERMANN
GÄRTNEREI BEIM FRIEDHOF
6374 BUOCHS TEL 041 620 11 54 FAX 041 620 27 55



Mehrere Sportclubmitglieder können im 2. Halbjahr 2007 einen ganz besonderen Geburtstag feiern. Es feiern den:



12.08.2007
Waldesbühl Hans
Fronhofenstrasse 11, 6370 Stans
Freimitglied



30.09.2007
Zimmermann Werner
Rosengässli 1, 6374 Buochs
Freimitglied

01.10.2007
Weibel Willi
Frongasse 3, 6374 Buochs
Freimitglied

25.12.2007
Doppmann Anton
Stanserstrasse 3, 6373 Ennetbürgen
Freimitglied



16.10.2007
Zimmermann Markus
Schützenmatte 7, 6374 Buochs
Freimitglied

20.10.2007
Setz Peter
Lindenmätteli 5, 6374 Buochs
Freimitglied



Hotel/Restaurant
am Seeplatz 3
CH-6374 Buochs

Tel. 041 624 48 50
Fax 041 620 68 74

info@RigiblickAmSee.ch
www.RigiblickAmSee.ch

Spielen Sie uns den Ball zu!

Fussballer schätzen die Ruhe, Ambiance und Küche im
Rigiblick: Schweizer Nationalmannschaft U21, Juventus Turin,
FCL, GC, FCZ, Lausanne Sport, etc.



ANTONINI AG

Gipser- und Stuckaturgeschäft

6370 Stans • Tel: 041 610 52 42 • Fax: 041 610 86 54
e-mail: antonini_ag@freesurf.ch

Gipser- und Verputzarbeiten • Fassadenisolationen • Trockenbauarbeiten • Malerarbeiten
Anhydrit-Fliess-Estrich • Stuckaturen • Kirchenrestaurierungen • Kirchenreinigungen

T R A N S P O R T
CHRISTEN
B R E N N S T O F F E

Oberrickenbachstasse 7, 6386 Wolfenschiessen
Tel: 041 628 15 16 • Fax: 041 628 29 16
www.christentransag.ch • E-Mail: mail@christentransag.ch



Mehrere Sportclubmitglieder können im 2. Halbjahr 2007 einen ganz besonderen Geburtstag feiern. Es feiern den:



15.11.2007
Bühlmann Bernhard
Schulgässli 2, 6374 Buochs
Freimitglied

14.12.2007
Achermann Werner
Fadenbrücke 10, 6374 Buochs
Mitglied "Club 83"

20.12.2007
Huser Hedy
Seebuchtstrasse 31, 6374 Buochs
Mitglied "Club 83"



18.08.2007
Dominguez Gil Angel
Ennetbürgerstrasse, 6374 Buochs
Platzdienst

22.08.2007
Spiess Beat
Städeligarten 2, 6374 Buochs
Veteranenspieler

21.12.2007
Mathis Urs
Baumgarten 16, 6374 Buochs
Ehrenmitglied

Wir gratulieren unseren Jubilaren herzlich und wünschen
Ihnen alles Gute auf dem weiteren Lebensweg!

Peter
Waser

Garten - Bau

Blüchys



Tel: 041 620 28 46 • Natel: 079 641 78 49 • Fax: 041 620 28 26
E-Mail: peter-waser@bluewin.ch • www.wasergartenbau.ch



Situation Juniorenbereich

Nach dem Rücktritt des langjährigen Juniorenobmanns Dölf Würsch im Februar 2007 – ihm sei an dieser Stelle ein grosser Dank für seine Verdienste ausgesprochen – anbot sich Marcel von Holzen, die Fäden der grössten Abteilung innerhalb des SC Buochs interimistisch bis zum Start der neuen Saison zu führen. Sein Ziel ist es, bis dahin nicht bloss einen valablen Nachfolger in der Funktion eines Obmanns gefunden zu haben, sondern gleichzeitig auch die Strukturen innerhalb der Juniorenkommission (JuKo) neu zu definieren. Nachdem der Verein in den letzten Jahren kontinuierlich gewachsen ist (zurzeit rund 20 Juniorenteams) und sich gleichzeitig stets auf die Mithilfe zahlreicher ehrenamtlich arbeitender Funktionäre stützen konnte, verfolgt Marcel nun das Ziel, die Last, welche bislang eine Schulter zu tragen hatte, neu auf mehrere Schultern zu verteilen. So koordiniert der künftige Juniorenobmann mehrheitlich die Aufgabenverteilung innerhalb der JuKo und fungiert (wie bis anhin) als Bindeglied zum Vereinsvorstand. Innerhalb der JuKo gibt es neue Verantwortliche der einzelnen Kategorien. So wird sich Michael Willemsen der A-, B- und C Junioren annehmen und sich so verstärkt mit den Cheftrainern der 1. und 2. Mannschaft austauschen. Othmar Filliger bei den D-Junioren, Erich von Holzen bei den E-, Thomas Achermann bei den F-Junioren sowie Hanspeter Schüpfer bei den Mädchen

heissen die weiteren Team-Verantwortlichen. Bart Janssen wird weiterhin das JuKo-Sekretariat führen, Thomas Gander als Materialchef walten, Christoph Wyss als J+S Coach amten und Marcel von Holzen wird sich, nach Rückgabe der Interims-Funktion als Juniorenobmann, auf die Bereiche Platzeinteilung/Hallen, Kaderzusammenstellung sowie Anlässe konzentrieren. (Diese Aufzählung ist allerdings nicht abschliessend, beinhaltet die JuKo doch noch einige weitere Ressorts). An dieser Stelle geht ein herzlicher Dank an Marcel von Holzen für seinen grossen Einsatz für unseren Verein.

Mit diesen neuen Strukturen als Teil eines Juniorenkonzepts soll die Förderung und Integrierung des eigenen Nachwuchses in die Aktivmannschaften nachhaltig sichergestellt werden. Denn genau das ist es, was die Buochser Zuschauer/innen auch in Zukunft am liebsten sehen möchten: Die besten „Eigengewächse“ im Fanionteam – wie das Salz in der Suppe!

Gianpaolo Amadò



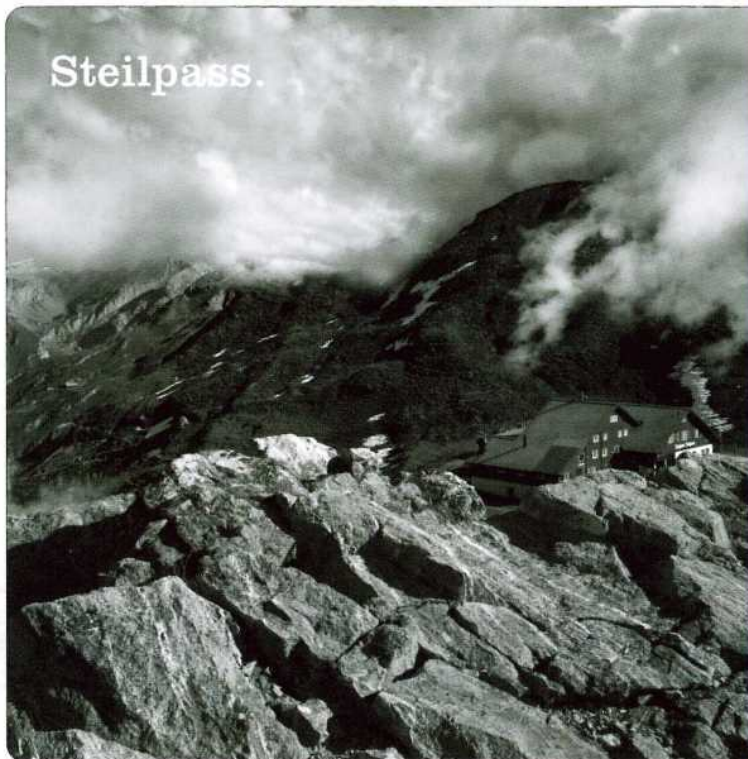
**SPORTCLUB
BUOCHS**

NICK TREUHAND AG



Schweizerischer Veteranen-Cupfinal

Steilpass.



bergpass.ch

Jochpass
Birgkuis
Sagenhaft.

2222 m.ü.M.
CH-6390 Engelberg
Fon +41 41 637 11 87
www.jochpass.ch

*So schmeckt
das Leben.*

Gesunde Ernährung, die schmeckt.
Probieren auch Sie es.



Nahrin AG · Industriestrasse 27 · CH-6060 Sarnen 2
Tel. +41 41 660 00 44 · Fax: +41 41 660 44 74 · verkauf@nahrin.ch · nahrin.ch

nahrin 
Tut gut. Iss gut.



Hallo, liebe Leserinnen und Leser des Seefeld-Kick. Nun ist wieder eine schwere Saison beendet, die mich und meine Spieler nicht zufrieden stellen konnte. Die Vorbereitungen auf die bevorstehenden Aufgaben in der zweiten Stärkekategorie verliefen nicht optimal, zum einen durch Verletzungen, zum anderen durch Ferienzeit und Krankheiten. Das Training wurde gut angenommen, wobei die Einstellung einiger Spieler nicht so war, wie sie sein müsste, um mit der Mannschaft weiterzukommen. Das lag daran, dass kein Konkurrenzkampf möglich war. Trotz allem haben die wenigen Spieler, die da waren, das Beste auf dem Rasen gegeben. Bei unserem ersten Spiel in Reiden traten gerade mal 11 Spieler an, von denen sich noch einer verletzte. Und so, wie der Start war, ging es während der

gesamten Saison. Den Spielern, die von den A-Junioren in den Männerbereich wechseln, wünsche ich viel Erfolg! Da einige Spieler von den B-Junioren in die A-Junioren aufrücken, hoffe ich, dass das Spielerkader grösser sein wird als in dieser Rückrunde. Unser Ziel muss es sein, zum Ende der nächsten Saison wieder in die erste Stärkekategorie aufzusteigen, wobei die Mannschaft natürlich Zeit braucht, um zusammenzuwachsen.

Ein grosses Dankeschön an alle, die mir ihr Vertrauen geschenkt und uns tatkräftig unterstützt haben! Bedanken möchte ich mich auch ganz herzlich bei den Allroundern Benito und Angel, sowie bei Burim!

Peter Vitzthum



Garage Achermann AG



mazda 5



Flurhofstr. 17, 6374 Buochs
Tel. 041 620 32 21
Fax 041 620 32 81



Zimmerei Josef Würsch
6376 Emmetten

**Neu- und Umbauten,
Innenausbau, Altbau-Sanierung,
Dämmungen**

Zimmerei Josef Würsch, Pfandacher, 6376 Emmetten,
Fon 041 620 35 74, Fax 041 620 87 26
www.zimmerei-wuersch.ch, info@zimmerei-wuersch.ch

Del Castello

Möchten Sie Ihr **MEHRFAMILIENHAUS** verkaufen

Liegt Ihr Haus in
LUZERN, NIDWALDEN, OBWALDEN, ZUG, SCHWYZ, AARGAU, BERN,
dann haben wir besonderes Interesse.

Rufen Sie uns unverbindlich an:

Tel. 079 300 50 70

wenn Sie bereits Unterlagen zum Objekt haben, senden sie uns diese an:

DEL CASTELLO AG, POSTFACH 35, 6402 MERLISCHACHEN



Saison-Bericht über Juniores Cb

„Wir können und wollen in unserer Gruppe vorne um den Sieg mitspielen“.

Das war unser klares Ziel als Trainer-Duo vor dem ersten Fussballspiel und die Vorgabe an die Juniores Cb. In der Vorbereitungsphase verloren wir die zwei Trainingsspiele und wussten zu diesem Zeitpunkt nicht genau, wo wir standen.

Mit mulmigem Gefühl traten wir dann zum ersten Meisterschaftsspiel an. Nach vielen vergebenen Torchancen errangen wir im ersten Spiel einen knappen 3:2 Sieg gegen ein schwaches Horw. Verschiedene Verletzungen wie Zehenbruch und Rückenprobleme zweier Spieler zwangen uns dazu, diverse Umstellungen vorzunehmen. Trotzdem gewannen wir die nächsten zwei Spiele klar: Zu Hause mit 8:0 gegen Sarnen und auswärts 6:2 gegen Hochdorf. Gemäss Tabelle kristallisierte sich heraus, dass die stärkeren Gegner erst noch kommen würden. Aber zu diesem Zeitpunkt mischten wir noch an der Spitze mit.

Nach zwei Wochen Pause und mit dem Temperatursturz vom 5. Mai folgte im vierten Spiel auch prompt die erste Niederlage: Wir verloren 2:4 gegen Emmen. Von einer soliden Mannschaftsleistung war bei diesem Spiel nicht die Rede. Spielfreude, Erfolgshunger, Team- und Kampfgeist hatten die Jungs bei diesem Spiel bei 9° einfach zu Hause gelassen.

In der folgenden Woche mussten wir in Kriens zum fünften Spiel antreten. Dort sah man nun die Mannschaft, die wieder gewinnen wollte und auch mit 7:1 siegte. Für das sechste Spiel kamen die starken

Alpnacher nach Buochs. Bei diesem sehr hochstehenden Spiel schwitzten die Jungs Schweiß und Blut. Die Mannschaft war mental stark und glaubte an ihre Möglichkeiten und an ihr Können. Die Zuschauer/innen waren an diesem Abend von diesem Spiel schlichtweg begeistert. Mit dem verdienten 2:2 gegen Alpnach wurden die Jungs wieder erfolgshungrig. Beim siebten Spiel gegen das Team OG Kickers errangen die Jungs, trotz schwachem Spiel, mit Mühe und Not noch einen 4:1 Sieg.

Dieser Sieg hatte jedoch einen schlechten Beigeschmack. Ein Spieler verletzte sich so schwer an der Nase, dass er in der nachfolgenden Woche operiert werden musste. Die anderen Spieler wussten dann, dass die letzten beiden Spiele ohne die verletzten Spieler sicher schwer werden würden. Wir verloren zu Hause gegen Eschenbach trotz grossem Einsatz mit 2:4. Das letzte Spiel gegen das in der Schlussrangliste erstplatzierte Littau verloren wir jedoch unglücklich durch unverdiente Fehlentscheidungen mit 2:3.

Diese Mannschaft hat gezeigt, dass man mit viel Ehrgeiz, Einsatz und Disziplin als Team nach den Sternen greifen kann. Auf den erreichten 4. Platz sind wir Trainer vom Cb sicher stolz und die Mannschaft nicht weniger.

Vielen Dank an unsere Jungs...und noch was für die Fussball-Laufbahn:

*Natürliche Begabung, Spielfreude,
Erfolgshunger und viel harte Arbeit – das
alles macht einen guten Fussballspieler
aus...*

Das Trainer-Duo
Marcel & Mario

Coiffure

MARTINA

Damen, Herren und Kinder

Martina Wittwer, Seebuchtstrasse 29 • 6374 Buochs
Telefon: 041 620 42 40

Mo: 08.00 - 12.00 / 13.30 - 18.30
Di, Do, Fr: 08.00 - 12.00 / 13.30 - 18.30

Mi: 08.00 - 12.00 / 13.30 - 20.00
Sa: 08.00 - 12.00

Roland Imboden
Kundenmaurer



Bürgerheimstr. 3
6374 Buochs
079 352 94 88
041 620 05 75

Unsere Dienstleistungen

- Umbauten
- Plattenarbeiten
- Gipsarbeiten
- effektiv und preiswert


MEMBRANBAU
HP GASSER AG

HP Gasser AG · Membranbau
Industriestrasse 45 · CH-6078 Lungern
Tel. 041 666 25 35 · Fax 041 666 25 30
membranbau@hpgasser.ch

Zelte · Zeltüberdachungen · Schirme · Segel · Hallen · Traglufthallen · Messebau



www.membranbau.ch



Juniores Cc

Am Samstag, 14.04.07, begann die Rückrunde für uns in Erstfeld. Bei starkem Föhn wurden wir mit 7:0 richtiggehend vom Platz gefegt. Glücklicherweise wurde die Moral der Spieler dabei in keinem Masse gesenkt. Weiter verfolgten wir das Ziel, unsere Gegner mit viel Engagement zu schlagen. Der nächste Dämpfer kam dann in Stans, wo wir sang- und klanglos 8:1 verloren. Das ging tief. Altdorf, welches noch in der Vorrunde in der 2. Stärkeklasse gespielt hatte, konnten wir bis zur Pause grosse Gegenwehr bieten und es gelang uns sogar in Führung zu gehen. Leider liess dann gegen Ende die Kraft und vielleicht auch die Moral nach. Somit ging auch dieses Spiel, etwas zu hoch, mit 2:10 verloren. Gegen Brunnen, welches sich mit drei Spielern aus dem Ca verstärkte, ging es dann Schlag auf Schlag und Tor um Tor. 10 Minuten vor Schluss führten wir noch mit 4:5 und mussten uns dann noch mit 8:5 geschlagen geben. Gegen Schattdorf konnten wir erstmals auf dem Hauptfeld in Buochs spielen. Bis zur Pause liessen wir nur zwei Gegentore zu und Schattdorf wurde immer nervöser. Zum Schluss mussten wir dann doch eingestehen, dass Schattdorf etwas stärker war und wir verloren 0:4. Nach Cham fuhren wir, immer noch mit 0 Punkten auf dem Konto, voller Optimismus. Ist unser Gegner doch auch das Cc und wir rechneten uns deshalb etwas mehr Chancen aus. Mit 3:6 konnten wir die Chamer dann auch schlagen. Damit war das Eis gebrochen und wir wollten noch mehr. Die Schwyzer

mussten das dann als nächste erfahren. Zu Hause besiegten wir sie mit 5:2. „Jetzt sind wir die Besten!“. Als nächstes traten wir gegen Ibach an. Aber hoppla, so einfach ging das nicht. In Ibach mussten wir eine schmerzliche Niederlage hinnehmen. Wir verloren 5:4. Das letzte Spiel war ein „Nidwaldner Derby“: Buochs - Hergiswil. Ein bis zur letzten Minute spannender Match, welchen wir wiederum auf dem Hauptfeld austragen konnten. Die vielen Zuschauer hatten ihren Spass und Buochs gewann mit 3:2.

Ich danke meinem Assistenten Damian Landold recht herzlich für seinen Einsatz. Die Jungs haben grossen Respekt verdient für ihren Einsatz und ihren ungebrochenen Willen. Ausserdem danke ich Sepp Würsch von der Zürich-Versicherung, welcher unserem Team die Einlaufleibchen gesponsert hat.

Beat Spiess



SANITÄR UND NOCH VIEL MEHR



WYSS
HAUSTECHNIK



Nägeligasse 7
6370 Stans
Fon 041 619 15 30
wyss-haustechnik.ch
24-Stunden-Service
WYSS bietet Lehrstellen



Sager's

GOURMET · TREFF

Unsere Stärke: Viele hausgemachte Spezialitäten
Qualivo Premium - Das besondere Rindfleisch
Partyservice

METZGEREI SAGER AG, STATIONSSTRASSE 1
6373 ENNETBÜRGEN TEL: 041 620 12 84



Nach einem noch nicht so strengen Wintertraining starteten wir wieder mit dem Aussentraining. Zuerst absolvierten wir das Kunstrasenturnier in Buochs. Wir marschierten praktisch durch bis ins Finale. Dort wurde es dann schwieriger. Bei einem Unentschieden nach der regulären Spielzeit mussten wir Penalties schiessen. Wir gewannen knapp mit 7:6. Das war unser erster Erfolg.

Mit viel Elan stiegen wir in die Rückrunde der Saison. Nach sechs Siegen hintereinander setzten wir uns an die Tabellenspitze.

Der nächste Match gegen Horw war entscheidend für den Gruppensieg. Doch wir verloren unglücklich. Die nächsten zwei

Matches mussten wir gewinnen, sonst konnten wir den Traum vom ersten Platz vergessen. Den zweitletzten Match gegen Hergiswil gewannen wir auch klar. Dann kam der Showdown. Nach langem Kampf gewannen wir mit 2:1 gegen den FCL und wurden Gruppensieger. Ein herrliches Gefühl!

Wir danken Jonny und Willi für die grossartige Arbeit mit uns. Wir danken auch den treuen Fans, die uns bei jedem Spiel angefeuert haben.

Manuel und Luca



Vom ersten selbst verdienten Geld



bis zur Erfüllung des Berufsstraums.



www.nkb.ch

Gemeinsam wachsen.



Nidwaldner
Kantonalbank



*Mit uns können
Sie sich ganz
auf Ihre Ziele
konzentrieren.*

Wirtschaftsprüfung, Treuhand und Immobilien, Unternehmensberatung und Informatik, Steuern und Recht - dafür sind wir in Ihrer Region die erste Adresse.

Weitere Informationen erhalten Sie bei:

BDO Visura, Obere Spichermatt 12, CH-6371 Stans

Telefon 041 618 05 50, Fax 041 618 05 60 oder www.bdo.ch

BDO

BDO Visura

Wir machen Sie fit.

Treuhand und Immobilien Steuern und Recht Wirtschaftsprüfung Unternehmensberatung und Informatik



Ein Rückblick auf die Saison.

Nach einer intensiven Vorbereitungswoche wollten wir das Gelernte in einem Freundschaftsspiel gegen Engelberg umsetzen. Wir hatten viele Jungs dabei, die zum ersten Mal ein Spiel absolvierten, und es ging deshalb auch ziemlich daneben. Wir wussten also, dass wir noch viel zu lernen hatten. Die Meisterschaft fing eine Woche später jedoch schon an.

Die Zeit war also zu kurz und so kam es, wie es kommen musste: die ersten Spiele gingen ziemlich klar verloren. Bald aber lief es besser, und wir konnten in der Vorrunde doch noch einige Siege holen. Dies machte uns Hoffnung für die Rückrunde.

In der Winterpause gaben wir uns alle Mühe und trainierten hart, um für die Rückrunde optimal vorbereitet zu sein. Das erste Spiel war gegen Stans Dc. Da wir am Kunst- rasanturnier gegen Stans Db gut mithalten konnten, machten wir uns Hoffnungen, gegen Stans Dc gut abschneiden zu können. Dies war aber eine Täuschung, denn wir verloren chancenlos gegen den späteren Gruppensieger.

In Folge konnten wir in jedem Spiel gut mithalten, obwohl wir jedes Mal eine Niederlage einstecken mussten. Bis das Spiel gegen Flüelen kam. Flüelen war Dritter, Guli und ich waren abwesend (am Schweizer Cupfinal der Veteranen in Kerzers), einige Spieler fehlten. Eine erneute Niederlage war also vorprogrammiert. Unser Ersatzmann, Patrick Bucher, wusste die Mannschaft aber so gut einzustellen, dass wir das Spiel überraschend (dank dem Siegestreffer von unserem Goalie Dominik) mit 2 : 1 gewinnen

konnten.

Brauchte es uns da überhaupt noch? Würden wir unsere Mannschaft nochmal richtig Fussball spielen sehen? Bis jetzt waren wir keine richtige Mannschaft, sondern ein Team aus neun Einzelspielern. Dann kam das Spiel gegen Kerns, und wir glaubten unseren Augen nicht. Das Zusammenspiel klappte auf einmal und eine Kombination war schöner als die andere. Da wussten wir, dass wir doch nicht alles falsch gemacht hatten. Das Spiel ging zwar unentschieden aus, aber dies war uns egal.

Die letzten beiden Spiele gingen noch knapp verloren (auch weil viele Spieler fehlten), aber das war nicht mehr so wichtig. Wir wussten jetzt, dass wir doch Fussball spielen können. Zum Abschluss machten wir uns noch einen schönen Abend mit Kebab im Fladenbrot oder Pizza und ein paar Runden Bowling.

Unser spezieller Dank geht an Pascal Amberg und Patrick Bucher fürs Aushelfen!!

Bart Janssen



starkes-netzwerk.ch



EWN

GUT FÜR UNS ALLE.



NIDWALDNER SURFEN MIT
HIGHSPEED INTERNET BY KFN

KFN

DAS CLEVERE KABELANGEBOT FÜR NIDWALDEN

nidair 
restaurant flugfeld

6373 Ennetbürgen/NW

Fon 041 620 05 05

Fax 041 620 05 00

check-in@nidair.ch

7 Tage pro Woche abheben.

B | A | B
TECHNIK AG

Landmaschinen Fahrzeuge Kommunaltechnik
Gartentechnik Service Reparaturen

STANSERSTRASSE 38 | CH-6374 BUOCHS
TEL. 041 620 44 64 | WWW.BAB-TECHNIK.CH

WWW.GRAFIK-KUNO.CH



SC Buochs Ea – Rückblick auf eine tolle Saison

Eine tolle und überaus erfolgreiche Saison mit vielen Highlights ist zu Ende gegangen. Die Mannschaft hat mit grosser Motivation und viel Freude Woche für Woche trainiert und laufend Fortschritte erzielt. Da die Jungs auch neben dem Platz gut harmonierten, war die Basis für viele positive Resultate gelegt.

Schon in der Herbstrunde erreichte die Mannschaft in der höchsten Stärkekategorie der E-Junioren aus 9 Spielen 7 Siege. In der Frühjahrsrunde wurde diese Bilanz gar noch übertroffen: Aus 11 Spielen resultierten 9 Siege und 2 Unentschieden – die Mannschaft liess sich also nicht mehr bezwingen und darf sich zu den besten E-Mannschaften der Zentralschweiz zählen.

Speziell das Spitzenspiel gegen Tabellenführer Kriens in der zweitletzten Runde bleibt uns in sehr positiver Erinnerung. Die Mannschaft hat in diesem Spiel gezeigt, wozu sie fähig ist und was sie gelernt hat. In einem hochstehenden E-Junioren Spiel sind die Jungs als Kollektiv aufgetreten, haben den Gegner mit spielerischen Mitteln dominiert und verdient mit 4:2 gewonnen.

Neben der Meisterschaft haben die Turniereinsätze zu weiteren Höhepunkten in unserem Fussballjahr geführt. Beim nationalen Hallenturnier in Emmenbrücke konnte die Mannschaft den Turniersieg gegen Gegner wie den FC Basel und FC Winterthur feiern und auch beim Kunstrasen-

Turnier des SC Buochs erreichte sie gegen Mannschaften wie GC Zürich und Kriens den Turniersieg. Der Jubel und die grosse Freude beim Entgegennehmen der Siegerpokale bleibt den Jungs mit Sicherheit noch lange in Erinnerung.

Am Ende der Saison darf die Mannschaft auf das Erreichte stolz sein.

Es hat Spass gemacht, euch zu begleiten und oft habt ihr es geschafft, auch uns Trainer positiv zu überraschen. Danken möchten wir Trainer an dieser Stelle den Eltern für die Unterstützung. Wie bei den Junioren hat das Teamwork auch auf Erwachsenenstufe ausgezeichnet funktioniert.

Othmar Filliger
Erich von Holzen



Ihr zuverlässiger Partner Tag für Tag

ghelma

Textilpflege
Inh. Ruth Zettel

- Textilreinigung
- Hemdenservice
- Sloggi Unterwäsche
- Kravatten
- Lederportemonnaie
- Reparaturen
- Wolle, Mercerie

Ennetbürgerstr. 12, 6374 Buochs, Tel. 041 620 63 46

ANTICA

RESTAURANT & PIZZERIA



Besuchen Sie uns im ANTICA, im Dorfkern von Buochs/NW am südlichen Ufer des wunderschönen Vierwaldstättersees.

- Restaurant mit Pizzeria (bis 60 Pers.) und romatischer Pergola-Terrasse (bis 50 Pers.)
- gemütliches Säli für Seminare, Vereinsanlässe, Geburtstagsfeiern und Hochzeiten (bis 35 Pers.)
- Autobahnausfahrt A2 (Basel-Luzern-Chiasso) /Buochs
 - eigene Parkplätze
- Postautohaltestelle vor der Türe

Das ANTICA - Team heisst Sie herzlich willkommen.

Ennetbürgerstrasse 23 • CH-6374 Buochs • Fon +41 (0)41 620 00 71 • Fax +41 (0)41 620 01 24
www.antica.ch • info@antica.ch



**NACH JEDEM
TOR DA
JUBELN
WIR**

**.....HER
MIT
EINEM
EICHHOF-BIER**



Schlussbericht Frühjahrsrunde Eb 2.Stärkeklasse



Im Winter bereiteten wir uns in der Breitli-Halle auf die neue Saison vor. In meiner Mannschaft spielen zehn Jungs, davon haben sechs Spieler den Jahrgang 96 und vier den Jahrgang 97. Beim Kunstrasen-Turnier spielten wir in der 1.Stärkeklasse mit. Unsere Gegner in der 2. Gruppe waren FC Kickers Ea, FC Horw Ea, FC Stans Ea und SC Kriens Ea. Also alles A-Mannschaften, und wir die einzige B-Mannschaft. Wir erreichten ein Unentschieden und verloren die anderen Spiele nur ganz knapp. Dieses Turnier war für uns eine gute Vorbereitung für die Meisterschaft.

Im ersten Spiel auswärts gegen Adligenswil Eb siegten wir sicher mit 5:2 Toren. Das erste Heimspiel gegen den FC Baar Eb gewannen die Jungs mit 7:0 Toren. Im Derby gegen das Eb des FC Stans auswärts holten wir die drei Punkte mit einem 6:2 Sieg. Beim nächsten Spiel gegen den FC Brunnen Eb siegten wir aber nur knapp mit 1:0, weil wir die vielen

Tormöglichkeiten nicht verwerteten. Im Spitzenkampf in Schwyz gegen den FC Schwyz Ea siegten wir sensationell mit 4:0 Toren. Jungs, das war suuuuupper !!!

Die nächsten beiden Spiele gewannen wir gegen ESC Erstfeld Eb mit 6:0 und gegen FC Ebikon Ec mit 5:3. Die Spiele verliefen problemlos und wir nutzten unsere Chancen.

Den einzigen Punktverlust erlitten wir im Spiel auswärts gegen Zug 94 mit einem 3:3. Im letzten Spiel gegen FC Altdorf Eb siegten wir daheim mit 3:1 Toren und sicherten uns damit den

1. Rang in der Gruppe 4



Herzliche Gratulation allen Spielern für die tolle Meisterschaft mit acht Siegen und einem Unentschieden!!! Ich danke den Jungs recht herzlich für den grossen Einsatz und den Eltern für die tolle Unterstützung und wünsche schöne Ferien.

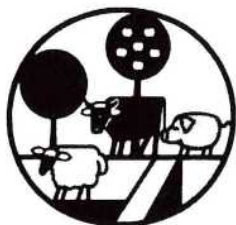
Sepp Mathis



Barmettler Stefan GmbH

• Schreinnerservice • Unterhaltsarbeiten • Reparaturen • Kundenschreiner

Herrenhofweg 24 • 6374 Buochs • Fon 041 622 07 07 • Mobil 079 629 13 50 • FAX 041 622 07 70



H. Stalder

Metzgerei/Wursterei
Hans Stalder
6373 Ennetbürgen

Tel. 041 624 45 55
Fax 041 624 45 56

BÜRGT FÜR QUALITÄT UND GUTE BEDIENTUNG



E. von Holzen AG
BUOCHS www.evh.ch ENGELBERG

eidg. dipl. und konz.

Audio - Foto - Multimedia - TV - Video

6374 Buochs

Ennetbürgenstrasse 10

Tel. 041 620 31 31

buochs@evh.ch

6390 Engelberg

Titliscenter

Tel. 041 637 07 70

evh@evh.ch



Rückrunde 2007

Aufgrund der starken Vorrunde in der 2.Stärkeklasse sind wir in der Rückrunde in die 1.Stärkeklasse aufgestiegen.

Somit wurden auch die Gegner stärker und die Jungs bekamen einen rauheren Wind zu spüren. Wo noch vor kurzem der Gegner locker zu umspielen war, standen nun zum Teil körperbetonte und gut eingespielte Mannschaften gegenüber.

In dieser Gruppe konnten wir beinahe gleich viele Siege feiern wie wir Niederlagen erhalten haben, wovon zwei Niederlagen nur mit einem Tor Unterschied zu Stande kamen. Mit ein bisschen weniger Aluminium (Torumrandung) hätte der eine oder andere Sieg noch gefeiert werden können. Somit stehen

wir im Mittelfeld in der 1.Stärkeklasse und konnten mit den stärkeren Gegnern immer mithalten.

Alle haben Ihr Bestes für die Mannschaft gegeben und wir Trainer sind mächtig stolz auf die gezeigten Leistungen. Bravo!

Bedanken möchte sich das Team noch bei den Eltern und den zahlreichen Fans, welche uns am Spielfeldrand immer mit tatkräftiger Unterstützung zur Seite standen.

Wir wünschen euch allen schöne und erholsame Ferien und freuen uns auf die kommende Saison als Trainer vom Ec.

Rick und Heinz



**Das Mehr an Leistung hat die «Winterthur»
In Führung gebracht.**

1:0

— winterthur

Hauptagentur Buochs, für die Gemeinden

Buochs - Beckenried - Ennetbürgen - Emmetten - Seelisberg

Remigi Murer, Leiter Agentur, eidg. dipl. Versicherungsfachmann

Thomas Mathis, Versicherungsfachmann mit eidg. Fachausweis

Gaby Stampfli, Versicherungsfachfrau mit eidg. Fachausweis

Flavia Lo Stritto, Sozialversicherungsfachfrau mit eidg. Fachausweis

Dorfplatz 1, 6374 Buochs

Tel. 041 624 46 10, Fax 041 624 46 11

08.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 17.30 Uhr

KickOff!

arena ist neu der offizielle Ausrüster des SC Buochs.



Profitieren Sie von unseren Einkaufswochen:

15.7. – 17.8. KickOff in der arena in Buochs

13.8. – 17.8. FINALE – Verkauf vor Ort im Seefeld

30% Rabatt auf alle Fussball-Artikel

Mitglieder des SCB haben während dem ganzen Jahr

15% Rabatt auf das gesamte Fussballsortiment.

Fussball | Lifestyle | Bergsport | Inline | Tennis



Fussballschule Buochs 2007



Etwa 60 kleine Beckham's, Ronaldinho's und mehrere andere bekannte Fussballer versammelten sich auf dem Seefeld in Buochs, um in der Fussballschule ihr Können zu zeigen und neue Erfahrungen mit dem Ball zu sammeln.

Mit viel Spass führten die Trainer die Kinder an sechs Samstagvormittagen durch verschiedene Trainingseinheiten. Ob wohl schon bald ein neuer Star entdeckt wird?



Herzlichen Dank an Martin Strebel für die gute Organisation der Fussballschule.

Annamaria Truttmann





45 Jahre ...für Ihr Wohlbefinden

niedermann
Heizung • Lüftung • Klima

Fronhofenstrasse 10, Stans
Bürgenstockstrasse 9, Ennetbürgen
Fon 041 618 30 80
www.niedermann-hlk.ch

www.thiart.ch

Ernst Zimmermann expert partner 
audio telecom video

GRUNDIG **NAD** **Panasonic**
city line **BOSE** **Technics**

041 620 20 54 Ennetbürgerstr, 24 6374 Buochs



AUTO GABRIEL AG
Stanserstrasse 79, 6373 Ennetbürgen

**Reparaturen
sämtlicher
Automarken!**

Auto Gabriel AG
Offizielle Ford-Vertretung
Stanserstrasse 79, 6373 Ennetbürgen
Tel. 041 620 57 37 Fax 041 622 03 48

Ersatzwagen gratis!
www.auto-gabriel.ch



Juniorinnen A und B

Zum ersten Mal konnte für den SC Buochs ein Damen-Juniorinnen A-Team für eine Meisterschaft gemeldet werden. Niemand wusste so genau, wie die Stärkenverhältnisse waren, wie gross der Unterschied zur Juniorinnen B-Meisterschaft war. So starteten wir unbeschwert und konnten gleich im ersten Spiel die 3 Punkte für uns verbuchen.



Im Verlaufe der Saison musste das Team öfters, wegen Absenzen und Verletzungen, umgestellt werden, trotzdem haben wir die meisten Spiele für uns entscheiden können. Leider mussten wir 2 knappe Niederlagen bei unseren direkten Widersachern Hochdorf und Sempach hinnehmen. Im letzten Spiel gegen Hochdorf, das sehr spannend und auf hohem Niveau gespielt wurde, reichte es nur zu einem 1:1. So wurden wir letztlich 3., punktgleich mit Sempach, was sicher kein schlechter Rang ist für die erste Saison bei den Juniorinnen A. Paul Zimmermann hat das Team allein mit



viel Engagement trainiert und betreut. Es zeigte sich, dass hier dringend eine Trainerunterstützung notwendig ist. Paul verlässt die Mannschaft und wünscht dem Team in der nächsten Saison als Aktivmannschaft viel Erfolg und möchte Sie, liebe Leser/innen, ermuntern ein Spiel dieser Mannschaft bei Gelegenheit anzuschauen.

Auch eine Juniorinnen B-Mannschaft bestritt die Meisterschaft im Frühling. Trainiert wurden die Girls von Wolfgang Maissen und Erika Wyrsh. Die Mannschaft hatte mit Verletzungspech und zahlreichen Absenzen zu kämpfen. In der Rangliste platzierte sie sich in der 2. Hälfte der Tabelle.

Paul Zimmermann



Nutzfahrzeuge



SCANIA

Scania Schweiz AG
 Buholzstrasse 6
 6032 Emmen
 Tel 041 268 64 64



STREBEL AG

Apparatebau
 Blechbearbeitung

CH-6373 Ennetbürgen
 Herdern 15
 Telefon 041 - 620 27 64
 Telefax 041 - 620 66 64



Bambinas und Mädchenmannschaft

Gut ein Dutzend Spielerinnen der Jahrgänge 2000 und älter bilden seit Sommer 2006 unsere Bambina-Mannschaft. Die jüngsten Fussballerinnen des SC Buochs werden seit Anfang dieses Jahres von Martin Dick trainiert. Da diese Mannschaft noch keine Meisterschaft bestreitet, misst sie sich an Turnieren und in Trainingsspielen mit anderen Bambinas. Das grosse Engagement des Trainers trägt zunehmend Früchte, so dass die Bambinas des SC Buochs bereits ihre ersten Spiele gewinnen konnten. Die Mädchenmannschaft (7er-Fussball) absolvierte die Meisterschaft im Frühling 2007 bei den Junioren E in einer reinen Bubengruppe. Das schnellere Spiel und die Abschlussstärke der Buben war für die Mädchen zu Beginn eine echte Herausforderung. Mit zunehmender Dauer der Mei-

sterschaft stellten sich erste Erfolgserlebnisse (2 Siege) ein. Gut gerüstet mit den gemachten Spielerfahrungen bei den Buben qualifizierten sich die Mädchen im Cuphalbfinal mit einem feinen 3:1 Sieg gegen die Mädchen des FC Horw für den Final. Anfangs Juni 2007 unterlagen die Mädchen dann gegen den FC Dietwil a im Cupfinal mit 2:8. Das Erreichen des Finals ist eine grosse Motivation für die ganze Mannschaft im Hinblick auf ihre Fussball-zukunft. Klara (Co-Trainerin) und Hanspeter Schüpfer (Trainer) betreuen die Mannschaft seit Anfang Jahr gemeinsam und haben dabei viel Freude mit der aufgestellten und lernbegierigen Mannschaft.

Hanspeter Schüpfer



personal**sigma**

Kaderstellen

Dauerstellen

Temporärstellen

Personal Sigma Stans

Stansstaderstrasse 90
6370 Stans

Telefon 041 618 31 31

www.ps-stans.ch
info@ps-stans.ch



**AG FRANZ MURER
BAUUNTERNEHMUNG
6375 BECKENRIED**



Spezialtiefbau



Wasserbau



Tiefbau



Hochbau



Fon 041 624 48 24
Fax 041 624 48 28
info@agfm.ch
www.agfm.ch

Niederlassung in Buochs NW



Fon 041 624 48 24
Fax 041 624 48 28
info@agfm.ch
www.agfm.ch

coiffure **4j** haaresziite
damen · herren · kinder

**Mode, Haare, Schmuck
Schnitt, Strähnchen**

Stationsstrasse 14

6373 Ennetbürgen

041 620 80 85



Kunstrasenturnier 2007

Vom 16.–18. März 2007 fand auf dem Seefeld Buochs das 3. Kunstrasenturnier statt. Neu spielten dieses Jahr die B-Juniorinnen am Freitagabend ein Turnier. Als Sieger gewann der FC Horw drei Trainingsbälle und einen Pokal.

Bei grossartigem Wetter erlebten die zahlreichen Zuschauer/innen auch drei Buochser Turniersiege. So konnte die Mannschaft Ed das E 2/3 – Turnier gewinnen, das Ea gewann das E1- und das Da das D-Turnier.

Das Ed setzte sich im Derby-Final gegen den FC Stans 2:0 durch. Besonders spannend wurde es im D-Final. Unser Da setzte sich in einem spannenden Elfmeterschiessen gegen den FC Littau durch. Die grösste Überraschung schafften unsere Ea-Juniorinnen. Im E1-Final setzten sie sich gegen GC im Elfmeterschiessen durch. Das spannende Elfmeterschiessen fand nach je sieben Siebenmetern ein Ende.



Wiederum durften wir Gäste von ausserhalb des IFV-Gebietes begrüessen. So nahmen die Letzikits, der Grasshopper-Club Zürich und der SC Huttwil an unserem Turnier teil.

Das OK dankt allen Helferinnen und Helfern für ihren tollen Einsatz. Ohne sie wäre dieses tolle Turnier nicht durchführbar.



In den letzten drei Jahren ist es uns gelungen ein Turnier aufzubauen, das über die IFV-Grenzen hinaus bekannt ist. Unsere Junioren erhalten die Möglichkeit gegen Mannschaften zu spielen, gegen die sie in der Meisterschaft nicht antreten. So gibt es auch immer wieder Überraschungen, da sich ein Team von Spiel zu Spiel steigert. Es hat uns viel Freude bereitet, unsere Junioren beim Spielen zu beobachten. Ganz besonders freute uns, den jungen Fussballern die Preise zu übergeben. Man sah ihnen die Freude an, als sie ihren Pokal oder Medaille abholen konnten.

Nach drei Jahren gibt nun das OK die Organisation an frische Leute weiter. Wir wünschen ihnen viel Freude bei ihrer neuen Herausforderung.

Das OK
Wolfgang, Matze und Pascal

Fenster Imboden	präsentiert:	Sirius® Ein neuer Stern am Fensterhimmel			
Weniger Energieverbrauch 		Mehr Lichtgewinn		Elegant und schlank	

SCHÖNE ANSICHTEN - SCHÖNE AUSSICHTEN
WWW.FENSTER-IMBODEN.CH



FENSTER IMBODEN
EICHLI 19 - 6370 STANS - TEL. 041 610 12 26



Restaurant und Pension
Alpgeschwänd
6052 Hergiswil
Tel. 041 320 14 14

alpgeschwaend@ch.inter.net
www.alpgeschwaend.ch

ISOTECH

Zentralschweiz AG

Kurt Wyrsch
Geschäftsinhaber

Privat:
Kirchenrain 4
6374 Buochs
Tel. 041 620 65 79

Fugen und
Abdichtungen

Isotech Zentralschweiz AG
Eichli 25
6370 Stans
Telefon 041 340 54 55
Telefax 041 340 75 45
Natel 079 436 10 43



anpfiff!



Wir freuen uns **neuer Ausrüstungspartner des SC Buochs** zu sein!

Damit kommt zusammen, was zusammen gehört. Der Buochser Traditionsverein und das Buochser Sportgeschäft.

SC Buochs Mitglieder erhalten **15% Rabatt** auf alle Fussball Artikel.

Noch näher beim SCB:

An der Junioren-Trainingswoche vom 13. bis 17. August 2007 sind wir mit dem Event-Mobil auf dem Seefeld. Profitiere von Top Fussball Artikeln zu tollen Preisen! Vom 14. Juli bis 18. August 2007 bis zu **30% Rabatt!**

Wir freuen uns!
Dein arena-sport-team

Fussball / Teamsport / Lifestyle / Tennis / Bergsport / Inline /Wintersport

Hochwertige Abdichtungssysteme für den Hoch- und Tiefbau

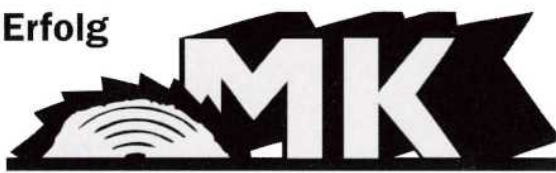


Sika Sarnafil AG, Industriestrasse, 6060 Sarnen
Telefon 041 666 99 66, Telefax 041 666 98 17
info.sarnafil@ch.sika.com, www.sarnafil.ch

Sarnafil®

Wir wünschen Ihnen viel Erfolg

über
20 Jahre



Beratung • Service • Reparaturen

MK-Maschinen AG 6362 Stansstad 041 610 52 47
www.mkmaschinen.ch

ABC
TAXI+KURIER

ABC-Taxi-Kurier
041 620 03 03
Tag und Nacht



† Josef Zimmermann (Café-Sepp)

Am 4. März 2007 verstarb in seinem 87. Lebensjahr unser Ehrenmitglied Josef Zimmermann, genannt Café-Sepp, eine Sportclub-Legende. Fussballerisch war er nie ein Grosser, doch seine Leistungen für den Sportclub waren umso bemerkenswerter. Von 1947 - 1951 war er Kassier unseres Clubs. Er war von 1961 – 1966 auch Präsident des Sportclubs. Während seiner Amtszeit stiegen die Buochser nach vielen Aufstiegsversuchen 1965, nach Aufstiegsspielen gegen Schötz und Ibach, in die 2. Liga auf. Das war nicht nur für ihn ein grosser Moment der Sportclub-Geschichte, sondern für alle hiesigen Fussballfreunde. Es war sein Verdienst, dass 1964 auf dem damaligen Trainingsfeld eine Beleuchtung erstellt wurde. Er brachte es fertig, dass an der Gemeindeversammlung ein Beitrag von Fr. 30'000.-- gewährt wurde. Jahrzehntelang führte er den Kiosk und den Camping. Als er 1972 – 1977 den Camping im Auftrag unseres Clubs führte, erhielt der Sportclub 60% der Taxen, was in den besten Jahren über Fr. 30'000.--ausmachte. Als Mitglied der damaligen Sportplatz-Baukommission wurde er 1957 zum Ehrenmitglied ernannt.



Wir werden Sepp, unserem grossen Schaffer, ein ehrendes Andenken bewahren.

Essen Sie soviel Sie mögen !

Essen Sie soviel Sie mögen !

Matinée mit Brunch im Chalet Seefeld Buochs

Matinée mit Brunch ab 10.00 Uhr für CHF 28.00

(bei schönem Wetter auf unserer Gartenterrasse)

⇒ **Reichhaltiges Frühstücksbuffet, anschliessend Mittagsbuffet
mit gluschtigen Schlemmereien**

oder kommen Sie einfach vorbei, um den Klängen der folgenden
Formationen zu frönen (ohne Konsumationszuschlag):

Sonntag, 8. Juli 2007 Ländlerduo „zwee Käsli“

Sonntag, 15. Juli 2007 Ländlertrio „SaBruSa“

Sonntag, 22. Juli 2007 Ländlermuisig “Echo vom Stanserhorn”

Sonntag, 29. Juli 2007 “Scharfmacher” us Buochs

Weiter empfehlen wir uns, für die preiswerten Mittagsmenü's und die
heimeligen Sommernächte auf unseren offenen und gedeckten
Gartenterrassen.

Wir freuen uns auf Sie

Franziska & Daniel Christen / Carine & Mario Hug

Restaurant Chalet Seefeld | Seefeld | 6374 Buochs | Fon 041 620 19 69 | chaletseefeld@engelstans.ch

coop



1:0 für die Frische.

www.coop.ch

